

235982-2026 - Wettbewerb

Rumänien – Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen – BH CL 5 – EXTINDEREA ȘI REABILITAREA REȚELELOR DE ALIMENTARE CU APA SI CANALIZARE IN ORADEA – ZONA 4 – Rev.1

OJ S 67/2026 07/04/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Bauleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: COMPANIA DE APA ORADEA S.A.

E-Mail: achizitii publice@apaoradea.ro

Rechtsform des Erwerbers: Von einer lokalen Gebietskörperschaft kontrolliertes öffentliches Unternehmen

Tätigkeit des Auftraggebers: Tätigkeiten im Bereich der Wasserwirtschaft

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: BH CL 5 – EXTINDEREA ȘI REABILITAREA REȚELELOR DE ALIMENTARE CU APA SI CANALIZARE IN ORADEA – ZONA 4 –Rev.1

Beschreibung: Scopul este Executie lucrari aferente contractului „BH-CL-5 Extinderea și reabilitarea rețelelor de alimentare cu apa si canalizare in Oradea – Zona 4 - Rev.1” Lucrarile includ: a) Lucrari de constructie. b) Furnizarea si montarea utilajelor si echipamentelor tehnologice. c) Testare si punere in functiune. d) Remedierea eventualelor defecte aparute in Perioada de garantie de minim 36 luni sau 48/60 luni e) Instruirea personalului Beneficiarului si /sau Operatorului. Răspunsul consolidat, va fi postat astfel: - EC va răspunde doar la solicitările de clarificări adresate până în a 19-a zi înainte de termenul limita stabilit pentru depunerea ofertelor; - EC va transmite raspunsul consolidat la solicitarile de clarificari in a 15-a zi inainte de termenul limita stabilit pentru depunerea ofertelor. Entitatea contractanta isi rezerva dreptul de a nu mai raspunde la nici o solicitare de clarificari dupa expirarea termenului prevazut mai sus.

Kennung des Verfahrens: ceb4734b-a78e-4644-ba5e-3b10457d8dda

Interne Kennung: RO 54760 /L1 /2026

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45231300 Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Bihor (RO111)

Land: Rumänien

Zusätzliche Informationen: Localitatea Oradea - Zona 4

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 7 696 787,00 RON

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Operatorii economici (ofertant, asociat, subcontractant, tert/terti sustinator/sustinatori) depun oferta, documentele de calificare, raspunsurile la solicitarile de clarificari numai prin mijloace electronice pe SEAP, semnate cu semnatura electronica extinsa, conform art. 129 – alin. (2) din HG 394/2016, completeaza DUAE numai pe SEAP . Pentru a vizualiza fisierele semnate electronic instalati programul shellSAFE Verify din urmatoarea locatie: <http://www.certsign.ro/certsign/resurse/download>. Toate certif. si doc. emise în alta limba decât româna vor fi însoțite de traducerea autorizata a acestora în limba romana. ”

Cerintele tehnice definite la nivelul anuntului de participare, sau altor documente complementare, prin trimiterea standardelor, la un anumit producator, la marci, brevete, tipuri, la o origine sau la o productie/metoda specifica de fabricatie/prestare/executie, vor fi intelese ca fiind insoțite de mentiunea ”sau echivalent”. - Ofertantii au obligatia de a analiza cu atentie Documentatia de Atribuire (Documentatia de atribuire s-a completat in cap.5 cu un foldert numit .”4 Raspuns la solicitari de clarificari” care cuprinde raspunsul consolidat la solicitarile de clarificari cu anexele corespunzatoare acestora, formulate de firmele interesate in procedura anterioara anulata pentru neprezentarea de oferte.) si sa pregateasca oferta conform tuturor instructiunilor, formularelor, prevederilor contractuale si specificatiile tehnice continute in aceasta Documentatie. - Se recomanda ofertantilor sa inspecteze locatia lucrarii si imprejurimile pentru a evalua, pe propria raspundere, cheltuiala si risc, datele necesare pentru a pregati oferta. Mentionam faptul ca pentru vizualizarea documentatiei de atribuire incarcate in SEAP, operatorii economici, trebuie sa aiba un program necesar vizualizarii fisierele semnate electronic, acest program fiind disponibil gratuit pe site-urile furnizorilor de semnatura electronica. - Un operator economic poate participa la procedura numai daca este inregistrat in SEAP. - Corespondenta si toate documentele depuse de operatorii economici vor fi in limba romana, sau insoțite de traducere autorizata in limba romana. - Documentatia de atribuire se posteaza integral în cadrul anuntului de participare publicat pe site -ul www.e-licitatie.ro. - Solicitarile de clarificari ale potentialilor ofertanti se vor adresa in mod exclusiv in SEAP la Sectiunea ”Intrebari” din cadrul procedurii de atribuire derulate prin mijloace electronice. - Raspunsurile la solicitarile de clarificari se vor posta in termen legal la rubrica de ”Documentatii, clarificari si decizii” a anuntului de participare publicat pe site –ul www.e-licitatie.ro . - Comisia de evaluare va transmite solicitarile de clarificare privind ofertele depuse, in SEAP la Sectiunea ”Intrebari”. Operatorii economici vor transmite raspunsurile la clarificari si eventualele documente solicitate pe parcursul evaluarii ofertelor prin intermediul SEAP (Sectiunea ”Intrebari”), integral in sectiunea corespunzatoare respectivei solicitari, sub forma unui sau a mai multor documente/fisiere distincte semnate cu semnatura electronica extinsa valida, bazata pe un certificat calificat nesuspendat sau nerevocat la momentul semnarii ofertei in conformitate cu prevederile legale referitoare la semnatura electronica. - În cazul ofertanților (persoane fizice sau juridice) de altă naționalitate decât cea română, documentele vor fi transmise în limba în care au fost emise, însoțite de traducere autorizata a acestora în limba română. - În cazul în care două sau mai multe oferte sunt clasate pe primul loc, cu punctaje egale, departajarea se va face având în vedere punctajul obținut la factorii de evaluare, în ordinea descrescătoare a ponderilor acestora. În situația în care egalitatea se menține, se va solicita ofertantilor noi propuneri financiare și oferta câștigătoare va fi desemnată cea cu propunerea financiară cea mai mică. - Durata contractului de executie este de 8 luni de la data emiterii ordinului de incepere a lucrarilor. Durata perioadei de garantie este de minim 36 luni sau de 48/60 luni. Se accepta acordarea unui avans de maxim 10% din valoarea contractului, in conditiile legii (conform Formular nr. 3 din Documentatia de atribuire). Completare III.1.6.a) Garantie de participare : In cazul in care un operator economic intra in insolventa, in perioada dintre depunerea ofertelor si semnarea contractului, entitatea

contractanta va solicita confirmarea de catre emitent (banca sau societate de asigurari) a valabilitatii garantiei de participare. La solicitarea entității contractante documentele întocmite de către ofertanți, vor fi încărcate în SEAP și in format editabil. VIZITAREA AMPLASAMENTULUI: Se recomanda ofertantilor sa inspecteze locatia lucrarii si imprejurimile pentru a evalua, pe propria raspundere, cheltuliala si riscul, datele necesare pentru a pregati oferta. Fiecare operator economic interesat va transmite entității contractante (în atenția Compartimentului UIP), până cel târziu cu 19 zile înainte de termenul limită de depunere a ofertelor, o Scrisoare de intenție privind vizitarea amplasamentului. Aceasta se va transmite prin e-mail la piu@apaoradea.ro, apaoradea@apaoradea.ro. Scrisoarea de intenție va cuprinde numele și datele personale ale participanților la vizită. Reprezentanții operatorilor economici autorizați să participe la vizită vor avea asupra lor împuternicire scrisă și semnată de reprezentantul legal al operatorului economic și cartea de identitate/buletin sau pașaport, după caz. Participantii la vizitarea amplasamentelor isi vor suporta toate cheltuielile necesare inclusiv mijloacele de transport in vederea efectuarii vizitei. Neindeplinirea acestei cerinte presupune asumarea de catre operatorul economic a consecintelor ce derivă din pregătirea unei oferte defectuoase. (Solicitarea privind vizitarea amplasamentului nu se incarca pe SEAP, se transmite pe e-mail-urile indicate). Nota: Pentru verificarea status-ului procedurii (suspendata/ in derulare) si a noilor termene de depunere, va rugam sa consultati platforma electronica SEAP, (conf. instructiune MIPE nr. 15/28.02.2025).

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung, Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung: Operatorul economic sau o persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru participarea la o organizație criminală.

Korruption: Operatorul economic sau orice persoană care este membru al organelor sale de conducere a fost condamnată definitiv pentru corupție, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau pentru care perioada de excludere prevăzută în hotărâre este încă aplicabilă.

Betrug: Operatorul economic sau un membru al organelor sale de conducere a fost condamnat definitiv pentru fraudă, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau cu perioadă de excludere încă valabilă.

Terroristische Straftaten oder Straftaten im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten: Operatorul economic sau un membru al conducerii a fost condamnat pentru infracțiuni teroriste sau activități conexe.

Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung: Operatorul economic sau orice persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru spălare de bani sau finanțarea terorismului.

Kinderarbeit und andere Formen des Menschenhandels: Operatorul economic a fost condamnat pentru utilizarea muncii copiilor sau alte forme de trafic de persoane.

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Steuern: Operatorul economic nu și-a îndeplinit obligațiile de plată a impozitelor.

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Sozialversicherungsbeiträgen: Operatorul economic nu este considerat suficient de sigur pentru a evita riscuri privind securitatea națională.

Interessenkonflikt aufgrund seiner Teilnahme an dem Vergabeverfahren: Operatorul economic se află într-o situație de conflict de interese legată de participarea la această procedură.

Direkte oder indirekte Beteiligung an der Vorbereitung des Vergabeverfahrens: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Einstellung der gewerblichen Tätigkeit: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Schwerwiegendes berufliches Fehlverhalten: Operatorul economic a comis o abatere profesională gravă.

Vereinbarungen mit anderen Wirtschaftsteilnehmern zur Verzerrung des Wettbewerbs: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Vorzeitige Beendigung, Schadensersatz oder andere vergleichbare Sanktionen: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Täuschung, Zurückhaltung von Informationen, Unfähigkeit zur Vorlage erforderlicher Unterlagen oder Erlangung vertraulicher Informationen zu dem Verfahren: Operatorul economic a oferit informații false, a ascuns informații sau nu a furnizat documente relevante.

Konkurs: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Verstoß gegen umweltrechtliche Verpflichtungen: Operatorul economic a încălcat legislația privind protecția mediului.

Verstoß gegen sozialrechtliche Verpflichtungen: Operatorul economic a încălcat legislația privind securitatea socială.

Verstoß gegen arbeitsrechtliche Verpflichtungen: Operatorul economic a încălcat legislația privind dreptul muncii.

Zahlungsunfähigkeit: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Vergleichsverfahren: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Der Zahlungsunfähigkeit vergleichbare Lage gemäß nationaler Rechtsvorschriften: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Verwaltung der Vermögenswerte durch einen Insolvenzverwalter: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Default lot

Beschreibung: Executie lucrari aferente contractului BH-CL 05 - "Extinderea si reabilitarea retelor de alimentare cu apa si canalizare in Oradea - Zona 4 – Rev01", incluzând: - Extinderea retelei de alimentare cu apa in orașul Oradea -Zona 4 cu lungimea de L= 3.173 m, 34 hidranti, 257 bransamente, 15 camine de vane; - Reabilitarea retelei de alimentare cu apa in orașul Oradea -Zona 4 cu lungimea de L= 523 m, 5 hidranti, 44 bransamente, 7 camine de vane; - Extindere retea de canalizare in orasul Oradea -Zona 4 cu lungima totala de L= 2.195 m, 344 racorduri, 149 camine de vizitare; - Realizare 4 statii de pompare ape uzate noi si conductele de refulare aferente cu o lungime totala de 633 m; • Statia de pompare ape uzate SPAU28 (1A+1R) - Qtotal =4,00 l/s, H=8,00 mcA; • Statia de pompare ape uzate SPAU33 (1A+1R) - Qtotal =4,00 l/s, H=9,00 mcA; • Statia de pompare ape uzate SPAU29 (1A+1R) - Qtotal =4,00 l/s, H=6,00 mcA; • Statia de pompare ape uzate SPAU35 (1A+1R) - Qtotal =4,00 l/s, H=6,00 mcA. Contractul include: a) Lucrari de constructie; b) Furnizare si montaj utilaje si echipamente tehnologice; c) Testare si punere in functiune; d) Remedierea eventualelor defecte aparute in Perioada de Garantie de minim 36 luni sau 48/60 luni Executia lucrarilor si punerea in functiune a instalatiilor – 8 luni de la data emiterii ordinului de incepere a lucrarii. Perioada de Garantie este de minim 36 luni sau 48/60 luni. Antreprenorul isi va organiza lucrarile in functie de experienta si tehnologia proprie conform ofertei tehnice si a graficului de executie (grafic Gantt) din cadrul ofertei depuse. In grafic antreprenorul va stabili duratele de executie pentru fiecare strada in parte, cu incadrarea in durata de executie a contractului de 8 luni. Inceperea executiei lucrarilor aferente strazilor din grafic se va face doar la ordinul scris al beneficiarului. Conform Devizului General privind cheltuielile necesare realizarii intregului

proiect regional, Cheltuielile diverse si neprevazute in valoare de 15.039.943 lei nu au fost incluse in valoarea estimata a contractului. In perioada executiei lucrărilor se va asigura funcționarea rețelilor existente la parametrii normali, dupa caz. Răspunsul consolidat, va fi postat astfel: - EC va răspunde doar la solicitările de clarificări adresate până în a 19-a zi înainte de termenul limita stabilit pentru depunerea ofertelor; - EC va transmite raspunsul consolidat la solicitarile de clarificari in a 15-a zi înainte de termenul limita stabilit pentru depunerea ofertelor. Entitatea contractanta isi rezerva dreptul de a nu mai raspunde la nici o solicitare de clarificari dupa expirarea termenului prevazut mai sus.

Interne Kennung: 1

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45231300 Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 42961200 Scada oder gleichwertiges Radiotelemetriesystem,

45221211 Straßenunterführung, 45232151 Bauarbeiten zur Sanierung von

Wasserhauptleitungen, 45232152 Bau von Pumpstationen, 45311200

Elektroinstallationsarbeiten

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Bihor (RO111)

Land: Rumänien

Zusätzliche Informationen: Localitatea Oradea - Zona 4

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 8 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 7 696 787,00 RON

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten

Personals sind anzugeben: Nicht erforderlich

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Zusätzliche Informationen: Structura contractului de finanțare, are cuprinsă valoarea investiției,

cu următoarea detaliere a sursei de finanțare:- Fond de dezvoltare regional 85%, Buget de

Stat 13%, Buget Local 2%; si rata forfetara suportata de beneficiarul proiectului 6%

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in das Handelsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Operatorii economici ce depun oferta trebuie sa

dovedeasca o forma de inregistrare în conditiile legii din tara de rezidenta, sa reiasa ca

operatorul economic este legal constituit, ca nu se afla in niciuna dintre situatiile de anulare a

constituirii precum si faptul ca are capacitatea profesionala de a realiza activitatile care fac

obiectul contractului. Modalitate de îndeplinire: Se va completa DUAE de catre operatorii

economici participanti la procedura de atribuire cu informatiile aferente situatiei lor. Înainte de

a fi declarat câștigător, ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar va prezenta documentele justificative care probează îndeplinirea celor asumate prin completarea DUAE, după cum urmează: Pentru persoanele juridice române documentele se prezintă în copie legalizată sau copie lizibilă cu mențiunea „conform cu originalul”, iar pentru persoanele juridice străine documentele se prezintă în copie lizibilă cu mențiunea „conform cu originalul” și vor fi însoțite de traducere autorizată. Informațiile din acest document trebuie să fie reale/actuale la momentul prezentării. Pentru persoanele juridice române Documente de confirmare: Prezentarea certificatului constatator emis de Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul Teritorial, din care să rezulte domeniul de activitate principal/ secundar, codurile CAEN aferente acestora, obiectul contractului trebuie să aibă corespondent în codul CAEN din Certificatul constatator emis de ONRC. Pentru persoanele juridice străine Documente de confirmare: - Prez. de documente care dovedesc o formă de înregistrare / atestare ori apartenență din punct de vedere profesional, conforme legii țării de rezidență a operatorului economic. (se va verifica prin accesarea <http://ec.europa.eu/markt/ecertis/login.do>) - Prezentarea Certificatului de Rezidență Fiscală (evitarea dublei impuneri) sau o declarație valabilă pentru anul calendaristic în curs.

Kriterium: Durchschnittlicher Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Media cifrei de afaceri globale pe ultimii trei ani financiari (2022, 2023, 2024) a ofertantului trebuie să fie de cel puțin 7.000.000,00 lei (sau echivalent). În cazul în care mai mulți operatori economici participă în comun la procedura de atribuire, îndeplinirea criteriilor privind situația economică și financiară se demonstrează prin luarea în considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. Fiecare operator economic (ofertant unic / ofertant asociat) va completa câmpurile corespunzătoare din DUAE cu privire la capacitatea economică și financiară. Documentele justificative care probează îndeplinirea celor asumate prin completarea DUAE urmează să fie prezentate, la solicitarea entității contractante, doar de ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar. Aceste documente sunt: - Situațiile financiare pentru anii 2022, 2023, 2024, vizate și înregistrate de organele competente sau orice document echivalent din care să rezulte cifra de afaceri (ex. Rapoarte de audit financiar întocmite de entități specializate, sau balanțe de verificare asumate de operatorul economic, în cazul în care situațiile aferente anului financiar încheiat nu au fost încă definitive conform prevederilor legislației incidente în domeniu). Nota: În cazul în care mai mulți operatori economici participă în comun la procedura de atribuire, documentele solicitate vor fi prezentate de către fiecare membru al grupului. Pentru conversia în LEI, dacă situațiile financiare sunt întocmite în altă monedă, se va lua în considerare cursul mediu de referință publicat de BNR pentru anul respectiv Pentru îndeplinirea cerinței se va prezenta, ca dovadă preliminară, DUAE completat de ofertant și terț susținător, după caz, cu informații relevante, conform art. 202-204 din Legea nr. 99/2016 și având în vedere și Notificarea ANAP din 2.07.2019 privind utilizarea DUAE integrat în SEAP. Documentele justificative care probează îndeplinirea celor asumate prin completarea DUAE urmează să fie prezentate, la solicitarea entității contractante, doar de ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar.

Kriterium: Zertifikate von unabhängigen Stellen über Qualitätssicherungsstandards

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Dovada implementării unui sistem de management al calității conform SR EN ISO 9001 sau echivalent

Kriterium: Zertifikate von unabhängigen Stellen über Umweltmanagementsysteme oder -standards

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Dovada implementării unui sistem de management de mediu conform SR EN ISO 14001 sau echivalent

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Arbeiten

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Ofertantii trebuie sa faca dovada ca in ultimii 5 ani impliniti la data termenului limita pentru depunerea ofertei au executat lucrari care se refera la retele de infrastructura de apa /apa uzata sau infrastructura similara, a caror valoare cumulata a fost de cel putin 7.000.000 lei (fara TVA) la nivelul a maximum 3 contracte de executie lucrari. Prin sintagma „infrastructura similara” se intelege: • lucrări de construire /reabilitare/ modernizare/ extindere rețele de apă /canalizare și/sau aducțiuni de apă și/sau rețele de fluide / lucrări de rețele tehnice edilitare supraterane/subterane de fluide, și/sau stații de pompare. Pentru demonstrarea experientei similare se vor prezenta copie contracte si certificările de buna executie astfel: procese verbale de receptie la terminarea lucrarilor/finala SAU certificate /documente emise sau contrasemnate de o autoritate ori de catre clientul beneficiar, documente din care sa reiasa: beneficiarii (indiferent daca acestia sunt autoritati/ entități contractante sau clienti privati), cantitatea (indicatori tehnici ce caracterizeaza obiectul lucrarii), perioada și locul executiei lucrarilor. Documentele prezentate vor atesta faptul că, lucrările au fost efectuate, in conformitate cu normele legale in domeniu si ca au fost dusela bun sfârșit. Prin ”lucrari duse la bun sfârșit” se înțelege: Lucrari receptionate care sunt insotite de proces verbal de receptie intocmit in conformitate cu prevederile legale si tehnice din domeniul din care face parte obiectul contractului: Lucrari receptionate însoțite de proces verbal la terminarea lucrarilor; sau Lucrari receptionate insotite de proces verbal de receptie finala. Numarul de ani solicitati in vederea demonstrarii experientei similare se vor calcula prin raportare la data limita de depunere a ofertelor Modul de calcul al perioadei indicate mai sus ultimii 5 ani impliniti la data termenului limita pentru depunerea ofertelor) care va fi prelungit in caz de de eventuale decalari ale termenului limita de depunere a ofertelor cu numarul de zile de decalare Modalitatea de îndeplinire: Se va completa DUAE de catre operatorii economici participanți (ofertantul unic, ofertanții asociați, terții susținători și subcontractanții, după caz), la procedura de atribuire cu informațiile aferente situației lor. Documentele justificative actualizate care probează îndeplinirea celor asumate prin DUAE, urmează a fi prezentate la solicitarea entității contractante, doar de ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor.

Kriterium: Anteil der Unterauftragsvergabe

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Ofertantul are dreptul sa subcontracteze o parte/parti din contract. Ofertantul va preciza partea/partile din contract pe care urmeaza sa le subcontracteze si datele de identificare ale subcontractantilor propusi. Nota! Subcontractanții propuși în ofertă sau implicați/declarați ulterior semnării contractului trebuie să respecte aceleași obligații ca ofertanții, în domeniul mediului, social și al relațiilor de muncă, stabilite prin legislația adoptată la nivelul Uniunii Europene, legislația națională, prin acorduri colective sau prin tratatele și acordurile internaționale în aceste domenii, prevăzute în documentația de atribuire Subcontractantul/subcontractantii propusi nu trebuie sa se afle in situatia prevazuta de art. 72, 73, 177, 178 si 180 din Legea 99/2016, sub sanctiunea excluderii din procedura de atribuire. Pentru îndeplinirea cerinței se va prezenta, ca dovadă preliminară, DUAE completat de catre fiecare subcontractant, in conformitate cu Notificarea ANAP din 2.07.2019 privind utilizarea DUAE integrat in SEAP. Odata cu depunerea DUAE se va prezenta acordului de subcontractare, cu denumirea subcontractantilor, specializarea acestora si specificarea serviciilor/lucrarilor care urmeaza a fi executate de catre subcontractant/subcontractanti – Formular nr. 11 Acordul de subcontractare.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Pretul ofertei

Beschreibung: Punctajul se acorda astfel: a) Pentru cel mai scazut dintre preturi se acorda punctajul maxim alocat; b) Pentru celelalte preturi ofertate punctajul P(n) se calculeaza proportional, astfel: $P(n) = (\text{Pret minim ofertat} / \text{Pret } n) \times \text{punctaj maxim alocat}$.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 80

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Punctaj tehnic

Beschreibung: Algoritm de calcul: Punctaj tehnic a) se vor acorda 0 puncte pentru o perioada de garanție a lucrarilor egală cu 36 luni - ofertantul fiind calificat b) se vor acorda 10 puncte pentru o perioada de garanție suplimentara a lucrarilor de 48 luni; c) se vor acorda 20 puncte pentru o perioada de garanție suplimentara a lucrarilor de 60 luni. Perioada de garanție a lucrarilor acordată de către executant pe o durată de 36 luni reprezintă cerința minimă obligatorie.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 20

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://e-licitatie.ro/pub/notices/c-notice/v2/view/100205806>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://www.e-licitatie.ro>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Rumänisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: 76.000 lei, cf prevederilor art. 164 alin (4) din L99 /2016, modif. si compl. de L 208/2022 si OUG nr.136/2022; Data pt echivalenta GP lei/valuta curs BNR din data publicarii AP. Valabilitatea GP: 4 luni de la data limita de depunere a ofertei. GP e irevocabila. E.C. are dreptul de a retine garantia, ofertantul pierzând astfel suma constituita, atunci când acesta din urma se afla în oricare dintre situatiile art. 164 indice 1 din L99/2016, modif. si compl. de L208/2022 si OUG136/2022. GP se restituie de către entitatea contractantă conform art.164 indice 1 din L99/2016. GP emisa în alta limba decât româna va fi prezentata însoțita de traducerea autorizata în limba romana. In cazul asocierii, GP va fi constituita in numele asocierii cu mentiunea ca acopera in mod solidar toti membrii grupului. Dovada constituirii (sub orice forma) se va incarca in SEAP pâna la data limita de depunere a ofertelor, cu toate anexele aferente. In cazul in care un operator economic intra in insolventa in perioada dintre depunerea ofertelor si semnarea contractului, entitatea contractanta va solicita confirmarea de catre emitent (banca sau societate de asigurari) a valabilitatii garantiei de participare. GBE: 10% din val. contractului fara TVA, se constituie cf. art. 164 (4) din L. 99 /2016, modif. si compl. de L 208/2022 si OUG 136/2022 si cf.Clauzei 15 din Cond. Gen. Anexa 2 la HG 1/2018, modif. si compl. prin HG 297/2022, HG 375/2022, HG 347/2022. GBE se constituie în 5 zile lucratoare de la data semnarii contractului, cu valabilitate cel puțin egala cu cea a acestuia. Furnizorul va transmite în original GBE la sediul Beneficiarului prevăzut în

Contract, în termen de 3 zile de la expirarea termenului de constituire. In cazul asocierii, GBE va fi constituita in numele asocierii cu mentiunea ca acopera in mod solidar toti membrii grupului. GBE se restituie de către autoritatea contractantă, conform art. 164 indice 2 alin 5 si 6 din L. 99/2016, modif. si compl. de L.208/2022.

Frist für den Eingang der Angebote: 06/05/2026 15:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 4 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 06/05/2026 15:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: In SEAP

Eröffnungstermin — Beschreibung: Comisia de evaluare

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Contractul va fi implementat si se va executa in conformitate cu dispozitiile contractuale si cu respectarea cerintelor din contractul de finantare incheiat cu Autoritatea de Management POIM. Nota: Conditiiile de Contract sunt conforme cu cele stipulate in Anexa nr. 1 "Conditii generale si specifice pentru contractele de executie de lucrari" din HOTARAREA nr. 1/2018 din 10 ianuarie 2018.

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: nein

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: Conform art. 66. din Legea privind achizitiile sectoriale nr. 99/2016

Finanzielle Vereinbarung: -Structura contractului de finanțare, are cuprinsă valoarea investiției, cu următoarea detaliere a sursei de finanțare: - Fond de dezvoltare regional 85%, Buget de Stat 13%, Buget Local 2%; si rata forfetara suportata de beneficiarul proiectului 6%

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Informationen über die Überprüfungsfristen: Termenele de exercitare a cailor de atac sunt cele prevazute la art. 8 alin. 1, lit. a) din Legea nr. 101/2016.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

COMPANIA DE APA ORADEA S.A.

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: S.C.

COMPANIA DE APĂ ORADEA S.A.

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: COMPANIA DE APA ORADEA S.A.

Organisation, die Angebote bearbeitet: COMPANIA DE APA ORADEA S.A.

8. Organisationen

8.1. ORG-0004

Offizielle Bezeichnung: COMPANIA DE APA ORADEA S.A.

Registrierungsnummer: RO 54760

Postanschrift: Strada: Zamfirescu Duiliu, nr. 3
Stadt: Oradea
Postleitzahl: 410202
Land, Gliederung (NUTS): Bihor (RO111)
Land: Rumänien
Kontaktperson: Marcela Mirnea
E-Mail: achizitii.publice@apaoradea.ro
Telefon: +40 0259436934
Fax: +40 259432576
Internetadresse: <https://www.apaoradea.ro>
Profil des Erwerbers: <https://www.e-licitatie.ro>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt
Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor
Registrierungsnummer: 20329980
Postanschrift: Str. Stavropoleos nr. 6, sector 3
Stadt: București
Postleitzahl: 030084
Land, Gliederung (NUTS): București (RO321)
Land: Rumänien
E-Mail: office@cnsr.ro
Telefon: +40 213104641
Fax: +40 213104642
Internetadresse: <http://www.cnsr.ro>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0005

Offizielle Bezeichnung: S.C. COMPANIA DE APĂ ORADEA S.A.
Registrierungsnummer: 54760
Postanschrift: str. Duiliu Zamfirescu nr. 3
Stadt: Oradea
Postleitzahl: 410202
Land, Gliederung (NUTS): Bihor (RO111)
Land: Rumänien
E-Mail: achizitii.publice@apaoradea.ro
Telefon: +40 259435051
Internetadresse: <https://www.apaoradea.ro>

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Operator SEAP
Registrierungsnummer: RO42283735
Postanschrift: Strada: Italiana, nr. 22, Sector: -, Judet: Bucuresti, Localitate: Bucuresti, Cod postal: -

Stadt: Bucuresti
Postleitzahl: 020976
Land, Gliederung (NUTS): București (RO321)
Land: Rumänien
Kontaktperson: Roxana Popescu
E-Mail: contact.autoritati@e-licitatie.ro
Telefon: +40 213032997
Internetadresse: <https://www.adr.gov.ro/>
Rollen dieser Organisation:
TED eSender

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

626c3c43-405f-4ec0-a4f8-c7e98db1f374-01

Hauptgrund für die Änderung

:

Aktualisierte Informationen

Beschreibung

:

Solicitare din partea unui posibil ofertant (Având în vedere complexitatea proiectului și faptul că, în perioada sărbătorilor de Paști)

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0000

Beschreibung der Änderungen: IV.2.2) Termen limita pentru primirea ofertelor - data

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0000

Beschreibung der Änderungen: Oferta trebuie sa fie valabila pana la data de

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0000

Beschreibung der Änderungen: Data deschiderii

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 3f1cbc7a-a74e-4aa9-80d8-7808ab3ca847 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 17

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 03/04/2026 12:03:54 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Bekanntmachung — eSender-Übermittlungsdatum: 03/04/2026 10:02:26 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Rumänisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 235982-2026

ABI. S – Nummer der Ausgabe: 67/2026

Datum der Veröffentlichung: 07/04/2026